TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN VẠN NINH** **TỈNH KHÁNH HÒA**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 23/2018/HSST
Ngày: 07/9/2018

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨAVIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN VẠN NINH, TỈNH KHÁNH HÒA

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Văn Trừ;

Các Hội thẩm nhân dân:

. Bà Phạm Thị Loan;

. Ông Phạm Tám.

- Thư ký phiên tòa: Bà Chu Thị Thủy Quỳnh - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Vạn Ninh, tỉnh Khánh Hòa.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Vạn Ninh, tỉnh Khánh Hòa tham gia phiên tòa: Ông Huỳnh Bá Sử - Kiểm sát viên.

Ngày 07 tháng 9 năm 2018, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Vạn Ninh, tỉnh Khánh Hòa, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 20/2018/QĐXXST-HS ngày 27 tháng 6 năm 2018 đối với bị cáo:

Nguyễn Thị Cẩm L sinh năm 1983, tại Vạn Ninh, Khánh Hòa; Nơi cư trú: Thôn D, xã B, huyện V, tỉnh Khánh Hòa; nghề nghiệp: làm thuê; trình độ văn hóa (học vấn): 0/12; dân tộc: Kinh; giới tính: nữ; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Nguyễn Văn C (chết) và bà Trần Thị N; có chồng là Nguyễn Văn S (đã ly hôn) và có 01 con sinh năm 2010; tiền án: không, tiền sự: không; bị cáo không bị tạm giữ, tạm giam. Có mặt.

- *Bị hại:* Chị Bùi Thị T sinh năm 1983; Trú tại: Thôn L, xã T, huyện V, tỉnh Khánh Hòa (chết).

Người đại diện hợp pháp của bị hại: Ông Bùi B sinh năm 1944 và bà Phạm Thị L sinh năm 1945; Cùng trú tại: Thôn L, xã T, huyện V, tỉnh Khánh Hòa. Là cha, mẹ đẻ của bị hại. Bà L ủy quyền cho anh Bùi Văn T sinh năm 1981 (con đẻ bà L), trú tại: thôn V, xã T, huyện V, tỉnh Khánh Hòa theo văn bản ủy quyền ngày 29 tháng 8 năm 2018. Ông B, anh T có mặt.

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:*

+ Chị Trần Thị L - sinh ngày 20/02/2001; Trú tại: Thôn T, xã P, huyện V, tỉnh Khánh Hòa. Có mặt.

Người đại diện hợp pháp: Ông Trần Văn K sinh năm 1964; Trú tại: Thôn T, xã P, huyện V, tỉnh Khánh Hòa. Là cha đẻ của chị L. Có mặt.

+ Anh Đinh Văn T sinh năm 1997; Trú tại: Thôn V, xã T, huyện V, tỉnh Khánh Hòa. Vắng mặt.

+ Anh Nguyễn Văn S sinh năm 1981; Trú tại: Thôn D, xã B, huyện V, tỉnh Khánh Hòa. Vắng mặt.

- *Người làm chứng:*

- Ông Lê Văn P - sinh năm 1956; Trú tại: Thôn L, xã T, huyện V, tỉnh Khánh Hòa. Có mặt.

- Anh Lê Ngọc Long - sinh năm 1994; Trú tại: Thôn L, xã T, huyện V, tỉnh Khánh Hòa. Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 17 giờ 50 phút ngày 15 tháng 02 năm 2018, Nguyễn Thị Cẩm L điều khiển xe mô tô 79V1 – 095.31 chở Bùi Thị T ở phía sau lưu thông trên đường Tỉnh lộ ĐT651 hướng Quốc lộ 1A – Vạn Thạnh, cả hai đều không đội mũ bảo hiểm. Khi đi đến Km 08 + 850 thuộc Thôn L, xã T, huyện Vạn Ninh, tỉnh Khánh Hòa thì L điều khiển xe từ phần đường phải của hướng đi sang phần đường trái để rẽ vào đường hẻm nằm bên trái đường. Do quan sát không tốt các phương tiện đang lưu thông phía trái nên đã gây tai nạn giao thông với xe mô tô 79V1- 376.73 do Trần Thị L điều khiển chở Đinh Văn T đang lưu thông hướng ngược chiều. Hậu quả Bùi Thị T bị thương và tử vong trên đường đi cấp cứu.

Tại Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 65/TT-TTPY ngày 22 tháng 02 năm 2018 của Trung tâm pháp y Sở y tế tỉnh Khánh Hòa kết luận: Nguyên vong tử vong của Bùi Thị T là do "Chấn thương sọ não".

Hiện trường vụ tai nạn xảy ra tại Km 08 + 850 Tỉnh lộ ĐT651 thuộc Thôn L, xã T, huyện Vạn Ninh, tỉnh Khánh Hòa là đoạn đường thẳng lên dốc, hướng Quốc lộ 1A – Vạn Thạnh, mặt đường rải nhựa bằng phẳng rộng 10,80 mét. Hướng phải của hiện trường được quy định theo hướng Vạn Thạnh – Quốc lộ 1A, đơn vị đo đạc được tính bằng mét (m).

- Vết xước không liên tục nằm trên mặt đường phải kích thước (1,63 X 0,005)m có hướng Vạn Thạnh – Quốc lộ 1A và cong từ phải qua trái (ký hiệu 1);

điểm đầu vết (1) cách mép đường phải 4,60m, điểm cuối vết (1) cách mép đường phải là 5,00m.

- Cách điểm cuối vết (1) 0,35m về hướng Vạn Thạnh là vết xăng đổ không rõ hình, kích thước (0,40 x 0,25)m và tâm cách mép đường phải 4,97m (ký hiệu 2).

- Cách điểm đầu vết (1) 0,66m về hướng Quốc lộ 1A là điểm đầu vết cày không liên tục, kích thước (1,70 x 0,005 x 0,001)m, có hướng Vạn Thạnh – Quốc lộ 1A (ký hiệu 3). Điểm đầu vết (3) cách mép đường phải 4,20m, điểm cuối vết (3) cách mép đường phải 4,04m.

- Tiếp giáp với điểm cuối vết (1) là đầu tay côn của xe mô tô 79V1 – 376.73 (ký hiệu 4) đang nằm ngã nghiêng bên trái trên mặt đường phải, đầu xe quay về hướng Quốc lộ 1A, đuôi xe quay về hướng Vạn Thạnh. Trục bánh trước cách mép đường phải 4,25m, trục bánh sau cách mép đường phải 4,73m.

- Dính vào bánh trước xe (4) tại vị trí vỡ vành là cần đạp phanh xe mô tô 79V1 – 095.31 (ký hiệu 5), xe (5) nằm ngã nghiêng bên trái trên phần đường phải, đầu xe quay về hướng Vạn Thạnh, đuôi xe quay về hướng Quốc lộ 1A. Trục bánh trước xe (5) cách mép đường phải 3,63m, trục bánh sau cách mép đường phải 4,45m.

- Cách trục bánh sau xe (5) 3,35m về hướng Quốc lộ 1A là 01 vết máu không rõ hình kích thước (0,40 x 0,30)m (ký hiệu 6) trên mặt đường phải, tâm vết máu cách mép đường phải 3,30m.

Tại phiên tòa bị cáo Nguyễn Thị Cẩm L đã khai nhận hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên.

Bản Cáo trạng số 24/CT-VKSVN ngày 26 tháng 6 năm 2018, Viện kiểm sát nhân dân huyện Vạn Ninh, tỉnh Khánh Hòa đã truy tố ra trước Tòa án nhân dân huyện Vạn Ninh, tỉnh Khánh Hòa để xét xử bị cáo Nguyễn Thị Cẩm L về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" theo điểm a khoản 2 Điều 260 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát vẫn giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo Nguyễn Thị Cẩm L theo tội danh như trên và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm a khoản 2 Điều 260; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự, tuyên phạt bị cáo từ 03 (ba) năm đến 03 (ba) năm 06 (sáu) tháng tù.

Về trách nhiệm bồi thường thiệt hại:

Tại phiên tòa người đại diện hợp pháp của bị hại là ông Bùi B và anh Bùi Văn T có ý kiến: Yêu cầu bị cáo bồi thường 100.000.000 đồng (một trăm triệu đồng) tiền chi phí mai táng, cúng giỗ và cấp dưỡng nuôi hai con của bị hại là Bùi Hoàn Thanh T sinh năm 2005 và Bùi Thị T sinh năm 2008, bị cáo cũng đồng ý bồi thường số tiền này.

Tại phiên tòa người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan là chị Trần Thị L không yêu cầu bị cáo bồi thường gì liên quan đến thương tích. Những người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt là anh Đinh Văn T không yêu cầu bị cáo bồi thường gì liên quan đến xe mô tô 79V1 – 376.73 bị hư hỏng, anh Nguyễn Văn S không yêu cầu bị cáo bồi thường gì về xe mô tô 79V1 – 095.31.

Đại diện Viện kiểm sát có ý kiến: Tại phiên tòa người đại diện hợp pháp của bị hại yêu cầu bị cáo bồi thường 100.000.000 đồng (một trăm triệu đồng) tiền chi phí mai táng, cúng giỗ và cấp dưỡng nuôi hai con của bị hại, bị cáo đồng ý bồi thường nên đề nghị ghi nhận. Những người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan là chị Trần Thị L, anh Đinh Văn T, anh Nguyễn Văn S không có yêu cầu bồi thường gì nên đề nghị không xét.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Vạn Ninh, Điều tra viên, Viện Kiểm sát nhân dân huyện Vạn Ninh, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, người đại diện hợp pháp của bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan, người làm chứng không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về chứng cứ xác định có tội: Tại phiên tòa, bị cáo Nguyễn Thị Cầm L đã khai nhận hành vi của mình điều khiển xe mô tô gây tai nạn giao thông và hậu quả như như nội dung bản Cáo trạng số 24/CT-VKSVN ngày 26 tháng 6 năm 2018 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Vạn Ninh, tỉnh Khánh Hòa đã nêu. Lời khai của bị cáo phù hợp với lời khai của người đại diện hợp pháp của bị hại, lời khai người làm chứng, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan; phù hợp với Biên bản khám nghiệm hiện trường, Sơ đồ hiện trường vụ tai nạn giao thông và các chứng cứ khác có tại hồ sơ vụ án.

Như vậy, đủ cơ sở kết luận khoảng 17 giờ 50 phút ngày 15 tháng 02 năm 2018, Nguyễn Thị Cẩm L không có giấy phép lái xe hạng A 1, điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 79V1 – 095.31 chở Bùi Thị T ở phía sau lưu thông trên đường Tỉnh lộ ĐT651 hướng Quốc lộ 1A – Vạn Thạnh, khi đi đến Km 08 + 850 thuộc Thôn L, xã T, huyện Vạn Ninh, tỉnh Khánh Hòa, L điều khiển cho xe rẽ trái nhưng thiếu quan sát, không nhường đường cho xe ngược chiều nên đã gây tai nạn với xe 79V1

– 376.73 do Trần Thị L điều khiển đi hướng ngược chiều. Hậu quả: Bùi Thị T bị thương nặng và chết trên đường đi cấp cứu cùng ngày.

Hành vi điều khiển xe mô tô lưu thông trên đường nhưng không có giấy phép lái xe theo quy định; lại điều khiển xe chuyển hướng thiếu quan sát, không nhường đường cho xe đi ngược chiều của bị cáo là vi phạm quy định tại khoản 9 Điều 8; khoản 2 Điều 15 của Luật Giao thông đường bộ.

Tại Điều 260 của Bộ luật Hình sự quy định về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" thì:

1. Người nào tham gia giao thông đường bộ mà vi phạm quy định về an toàn giao thông đường bộ gây thiệt hại cho người khác thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tiền từ 30.000.000 đồng đến 100.000.000 đồng, phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc phạt tù từ 01 năm đến 05 năm:

a) Làm chết người;

2. Phạm tội thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 03 năm đến 10 năm:

a) Không có giấy phép lái xe theo quy định.

Nên hành vi điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 79V1 – 095.31 nhưng không có giấy phép lái xe, chuyển hướng xe không nhường đường cho xe đi ngược chiều gây tai nạn với xe 79V1 – 376.73 do Trần Thị L điều khiển gây tai nạn giao thông dẫn đến hậu quả Bùi Thị T tử vong của bị cáo Nguyễn Thị Cẩm L đã đủ yếu tố cấu thành tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" theo điểm a khoản 2 Điều 260 của Bộ luật Hình sự.

[3] Về tính chất, mức độ nghiêm trọng của hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng và giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã trực tiếp xâm phạm trật tự an toàn giao thông, gây thiệt hại đến tính mạng của chị Bùi Thị T, gây bất ổn tình hình an toàn giao thông đường bộ ở địa phương. Tuy nhiên, xét thấy bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; đã tự nguyện thỏa thuận bồi thường cho người đại diện hợp pháp của bị hại; bị cáo là nữ, đang nuôi con nhỏ. Nên áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51; khoản 1 Điều 54 của Bộ luật Hình sự giảm nhẹ một phần hình phạt, xử phạt bị cáo mức án dưới mức thấp nhất của khung hình phạt cũng đủ tác dụng giáo dục bị cáo và ngăn ngừa chung, đồng thời giúp bị cáo yên tâm cải tạo.

[4] Về trách nhiệm dân sự:

- Tại phiên tòa người đại diện hợp pháp của bị hại là ông Bùi B, anh Bùi Văn T yêu cầu bị cáo bồi thường 100.000.000 đồng (một trăm triệu đồng) tiền chi phí mai

táng, cúng giỗ và cấp dưỡng nuôi hai con của bị hại, bị cáo đồng ý bồi thường. Xét sự thỏa thuận của bị cáo với người đại diện hợp pháp của bị hại là tự nguyện, phù hợp với quy định pháp luật nên ghi nhận.

- Những người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan là anh Đinh Văn T không yêu cầu bị cáo bồi thường gì liên quan đến xe mô tô 79V1 – 376.73 bị hư hỏng, chị Trần Thị L cũng không yêu cầu bị cáo bồi thường gì liên quan đến thương tích, anh Nguyễn Văn S không có yêu cầu bị cáo bồi thường gì về xe mô tô 79V1 – 095.31 nên không xem xét.

[5] Về án phí: Bị cáo Nguyễn Thị Cẩm L phải chịu án phí hình sự sơ thẩm là 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng), án phí dân sự sơ thẩm là 5.000.000 đồng (năm triệu đồng).

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

- Áp dụng điểm a khoản 2 Điều 260; điểm s khoản 1 Điều 51; khoản 1 Điều 54 của Bộ luật Hình sự ; khoản 2 Điều 136, Điều 331, Điều 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự; áp dụng các Điều 584, 585, 586, 591 của Bộ luật Dân sự; áp dụng Điều 23, Điều 26 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội.

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Thị Cẩm L phạm tội "Vi phạm qu y định về tham gia giao thông đường bộ"

Xử phạt bị cáo Nguyễn Thị Cẩm L 02 (hai) năm tù, thời hạn tù tính từ ngày bắt bị cáo đi thi hành án.

- Về trách nhiệm dân sự:

+ Ghi nhận sự thỏa thuận giữa bị cáo với người đại diện hợp pháp của bị hại như sau: Bị cáo Nguyễn Thị Cẩm L phải trả cho ông Bùi B, bà Phạm Thị L số tiền 100.000.000 đồng (một trăm triệu đồng).

Quy định: Kể từ ngày bản án có hiệu lực pháp luật và có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án, nếu người phải thi hành án không thi hành khoản tiền trên thì hàng tháng người phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi đối với số tiền chậm thi hành án theo quy định tại khoản 2 Điều 468 của Bộ luật dân sự tương ứng với thời gian chậm thi hành án.

+ Không xét việc bồi thường thiệt hại giữa những người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan là anh Đinh Văn T, chị Trần Thị L, anh Nguyễn Văn S với bị cáo Nguyễn Thị Cẩm L.

- Về án phí: Bị cáo Nguyễn Thị Cẩm L phải chịu án phí hình sự sơ thẩm là 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng), án phí dân sự sơ thẩm là 5.000.000 đồng (năm triệu đồng).

- Quyền kháng cáo của bị cáo, người đại diện hợp pháp của bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có mặt là 15 ngày kể từ ngày tuyên án; quyền kháng cáo của người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt là 15 ngày kể từ ngày bản án được giao hoặc được niêm yết để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Khánh Hòa xét xử phúc thẩm.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Khánh Hòa;
- Sở Tư pháp tỉnh Khánh Hòa;
- VKSND tỉnh Khánh Hòa;
- VKSND huyện Vạn Ninh;
- Công an huyện Vạn Ninh;
- Chi cục THA dân sự huyện Vạn Ninh;
- Bị cáo;
- Người đại diện hợp pháp của bị hại;
- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan;
- Hồ sơ THA;
- Lưu án văn;
- Lưu hồ sơ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

(Đã ký)

Nguyễn Văn Trừ